Verbs in Medieval English

# Topics in English Linguistics 17 

Editor

Herman Wekker

Mouton de Gruyter Berlin . New York

# Verbs in Medieval English 

 Differences in Verb Choice in Verse and ProseMichiko Ogura

Mouton de Gruyter (formerly Mouton, The Hague) is a Division of Walter de Gruyter \& Co., Berlin.
(0) Printed on acid-free paper which falls within the guidelines of the ANSI to ensure permanence and durability.

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Ogura, Michiko.
Verbs in medieval English; differences in verb choice in verse and prose / Michiko Ogura.
p. cm. - (Topics in English linguistics ; 17)

Includes bibliographical references and index.
ISBN 3-11-014426-3 (alk. paper)

1. English language - Middle English, 1100-1500 - Verb.
2. English language - Old English, ca. 450-1100 - Verb.
I. Title. II. Series.

PE585.038 1995
429'.5-dc20 95-4499
CIP

Die Deutsche Bibliothek - Cataloging-in-Publication Data

## Ogura, Michiko:

Verbs in medieval English : differences in verb choice in verse and prose / Michiko Ogura. - Berlin ; New York : Mouton de Gruyter, 1996
(Topics in English linguistics ; 17)
ISBN 3-11-014426-3
NE: GT
(C) Copyright 1995 by Walter de Gruyter \& Co., D-10785 Berlin

All rights reserved, including those of translation into foreign languages. No part of this book may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopy, recording, or any information storage and retrieval system, without permission in writing from the publisher.
Printing: Ratzlow-Druck, Berlin. Binding: Lüderitz \& Bauer, Berlin.
Printed in Germany.

For Yuriko

## Preface

This is intended to be an introductory study of one aspect of the verbal syntax of Old and Middle English. Though students of philology have long suffered from a lack of good books on syntax, they now have Mustanoja's Middle English Syntax (1960), Visser's Historical Syntax (1963-73), and last but not least, Mitchell's Old English Syntax (1985). It is not my intention to compete with these works but to write a book that is somewhat different in aim and emphasis. Since almost all the major syntactic changes occurred during the medieval period and most of them are in some way or another connected with verbs, it seems important to study those syntactic changes in verbs arising from either competitive or analogical environments among synonyms.
Syntax and semantics are the warp and weft of sentences. When a verb was petrified syntactically, it often came to be archaic and consequently disappeared (e.g. cweðan). When a verb was used in various shades of meaning, it sometimes tended in the next stage to be restricted to one or two senses with limited syntactic structures and finally to be replaced by other verbs in the rest of the senses (e.g. tellan). From Old English to Middle English, verbs showed growth and decline, conflict of synonyms and replacement in each syntactic pattern and semantic field. This study aims to give an outline of OE and ME uses of verbs, showing the different choice of verbs in verse and prose, and describing the major resulting syntactic changes as clearly as possible.
My thanks are due to Dr. Bruce Mitchell, Fellow Emeritus of St. Edmund Hall, Oxford, for the series of discussions on the content of this work and for detailed information about various books and articles on OE verbs, and to Professor Fred C. Robinson, Yale University, for his helpful advice on several topics. The British Academy and the Japan Society for the Promotion of Science have supported me with their grants in completing the research.

## Contents

Preface ..... vii
Table of abbreviations ..... xv
Texts examined ..... xvii
Chapter 1. Introduction to verbal syntax ..... 1

1. Inflections ..... 1
1.1. Strong verbs ..... 1
1.2. Weak verbs ..... 5
1.3. Preterit-present verbs ..... 6
1.4. Anomalous verbs ..... 7
2. Distinct forms of verbs ..... 10
2.1. Present forms ..... 10
2.2. Preterit forms ..... 11
2.3. Infinitives - simple and inflected ..... 12
2.4. Participles ..... 13
2.5. Imperatives ..... 14
2.6. Subjunctives ..... 14
3. Morphological ambiguity ..... 15
3.1. The ending -e ..... 15
3.2. The endings -an, -on, and -en ..... 15
3.3. The endings $-a b,-i a b$, and $-e p$ (Late Old English and Middle English pl.) ..... 16
4. Distinctive features of verbs ..... 17
4.1. Intransitive and transitive ..... 17
4.2. Copulas ..... 18
4.3. 'Impersonal' verbs ..... 19
4.4. Verbs with genitive (including reflexive) ..... 22
4.5. Verbs with dative (including 'impersonal' and reflexive) ..... 25
4.6. Verbs with accusative (including 'impersonal' and reflexive) ..... 33
4.7. Verbs with genitive and dative (including 'impersonal' and reflexive) ..... 35
4.8. Verbs with genitive and accusative (including 'impersonal' and reflexive) ..... 36
4.9. Verbs with dative and accusative (including 'impersonal' and reflexive) ..... 37
4.10. Verbs with accusative and accusative (including 'impersonal' and reflexive) ..... 38
4.11. Verbs with accusative and adverbial dative ..... 38
4.12. Verbs with prepositional object ..... 38
4.13. Verbs with infinitive ..... 41
4.14. Verbs with dependent clause ..... 43
Chapter 2. Conflicts between native verbs ..... 45
5. Be-verbs (beon, wesan, [ge]weorठan) ..... 46
6. Verbs of motion (gan, faran, feran, gewitan) ..... 50
7. Verbs of saying, commanding, bidding and asking (cweðan, secgan, tellan; [be]beodan, hatan, uton; biddan, acsian, frignan) ..... 59
8. Verbs of thinking and believing (hycgan, pencan, gepencan, wenan; fultruwian, geliefan, geortruwian, truwian, beliefan) ..... 67
9. Verbs of knowing ([ge]cnawan, ongitan, witan, oncnawan, understandan) ..... 71
10. Verbs of seeing ([ge]seon, locian, behealdan, [ge]sceawian, hawian, wlitan) ..... 75
11. Verbs of causing, making and allowing (don, latan, macian, fremman, wyrcan) ..... 80
12. Verbs of getting and possessing (onfon, niman, [ge]healdan; habban, [n]agan) ..... 85
13. Verbs of obligation and necessity (gedafenian, gerisan, sculan; purfan, bepurfan, neodian) ..... 90
14. Verbs of helping (fylstan, fultumian, helpan) ..... 94
15. Verbs of teaching (laran, tecan) ..... 95
16. Verbs of giving (syllan, giefan) ..... 97
17. Verbs of killing and dying ([a]cwellan, [of]slean; beon dead, deadian, sweltan) ..... 99
18. Verbs of living and dwelling (libban, wunian, eardian,buan, dwellen) ..... 104
19. Other verbs that show conflicts ..... 106
15.1 Verbs of esteeming, praising, worshipping (weorðian, [ge]eadmian, gebiddan, lofian, herg[i]an) ..... 106
15.2 Gemètan and findan ..... 107
15.3 Verbs of gathering ([ge]somnian, [ge]gadrian) ..... 108
15.4 Verbs of opening (ontynan, openian) ..... 109
15.5 Verbs of refusing, opposing, forbidding (forsacan, wiठsacan, forbeodan, werian) ..... 110
15.6 Verbs of hating (laðian, feogan, hatian) ..... 111
15.7 Verbs of deceiving (beswican, geswican, leogan) ..... 112
15.8 Verbs of fearing (ondræedan, dræedan, fylhtan) ..... 113
15.9 Verbs of leading and bringing ([ge]ladan, [a-, ge-]teon, bringan) ..... 114
15.10 Verbs of working (winnan, wyrcan, swincan) ..... 115
15.11 Verbs of taking care and being anxious about (gieman, carian, behealdan, sorgian, beon gemyndig, ymbhycgan) ..... 115
15.12 Verbs of building (tymbrian, araran) ..... 116
15.13 Verbs of listening, hearkening, hearing (hlystan, heorcnian, hieran) ..... 116
Chapter 3. Conflicts between native verbs and loan verbs ..... 117
A. Native verbs vs. Old Norse loans ..... 117
20. Verbs of happening (gelimpan, becuman, happen) ..... 117
21. Verbs of saying (cleopian, callen) ..... 119
22. Verbs of thinking (byncan, semen) ..... 119
23. Verbs of getting (niman, taken) ..... 120
24. Verbs of dreaming (mētan, dremen) ..... 122
25. Other verbs that show conflicts ..... 123
6.1 Verbs of throwing (sendan, [ge]weorpan, casten) ..... 123
6.2 Auxiliary verbs (gøra, can/con/gan, do, make) ..... 123
B. Native verbs vs. Anglo-French or Old French loans ..... 124
26. Verbs of liking and disliking (cwemen, lician, lystan, plesen) ..... 124
27. Verbs of doubting (tweoIga]n, tweonian, douten) ..... 126
28. Verbs of judgment (deman, juggen) ..... 126
29. Verbs of remembering ([ge]myndiIg]an, mynegian, remembren) ..... 127
30. Verbs of serving (begnian, geembehtan, serven, ministren) ..... 128
31. Other verbs that show conflicts ..... 129
6.1 Verbs of entering (entren, comen/gon) ..... 129
6.2 Verbs of curing (gieman, lecnian, [ge]hcelan) ..... 129
6.3 Verbs of crying (cleopian, crien) ..... 130
6.4 Verbs of catching (cach[i]er, lahte,claurede, clahte) ..... 131
Chapter 4. Verbs that became obsolete and archaic by the end of Middle English ..... 133
32. The loss of prefixed verbs ..... 133
33. The loss of poetic words ..... 135
34. The influx of loan words ..... 137
Chapter 5. Resulting syntactic changes in Old and Middle English ..... 139
35. Passive vs. man-periphrasis and active ..... 139
36. Transitive vs. reflexive and/or intransitive ..... 142
37. 'Impersonal' vs. personal ..... 143
38. Simple vs. periphrasis ..... 145
4.1. Simple or prefixed verb vs. phrasal verb ..... 145
4.2. Simple verb vs. 'verb + adjective/noun/participle' ..... 155
4.3. Simple verb vs. 'auxiliary + infinitive' ..... 157
Chapter 6. Conclusion ..... 169
Notes ..... 175
Select bibliography ..... 183
Appendix ..... 191
Index of Old English verbs ..... 227

## Table of abbreviations

| OE | Old English | IE | Indo-European language |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| LOE | Late Old English | Gmc | Germanic |
| EME | Early Middle English | MnG | Modern German |
| ME | Middle English |  |  |
| LME | Late Middle English | V | Verb |
| MnE | Modern English | Aux | Auxiliary |
| WS | West Saxon | Inf | Infinitive |
| Goth | Gothic | Adj | Adjective |
| L | Latin | N | Noun |
| ON | Old Norse | Pron | Pronoun |
| OF | Old French | Ptc | Participle |
| AF | Anglo-French |  |  |
| $B T$ | Bosworth-Toller's An Anglo-Saxon Dictionary |  |  |
| $B T S$ | Toller's Supplement to BT |  |  |
| BTC | Enlarged Addenda and Corrigenda to $B T$ |  |  |
| CHM | Clark-Hall and Meritt's A Concise Anglo-Saxon Dictionary |  |  |
| OED | Oxford English Dictionary |  |  |
| OED 2 | The Second Edition of OED |  |  |
| MED | Middle English Dictionary ( $A-S^{12}$ ) |  |  |
| OES | Bruce Mitchell's Old English Syntax |  |  |
| MC1 | A Microfiche Concordance to Old English |  |  |
| MC2 | A Microfiche Concordance to Old English: The High Frequency Words |  |  |
| DOE | Dictionary of Old English ( $D, C, B$, and $\notin)$ |  |  |

For Old English works I use the abbreviated titles proposed by Bruce Mitchell, Christopher Ball, and Angus Cameron in 'Short titles of Old English texts' (ASE 4 [1975], 207-221 and ASE 8 [1979], 331-333), such as And for Andreas, Beo for Beowulf, Guth for Guthlac, Jul for

Juliana, PPs for The Paris Psalter, etc.). For Middle English works I follow MED, with the exception of Wyc $E V$ and $L V$ (the Wycliffite Bible, the Earlier Version and the Later Version), $A W$ and $A R$ (Ancrene Wisse, i.e. Ancr. [Corp-C], and Ancrene Riwle in other MSS), and a few other works specified under 'Texts examined'.

## Texts examined

## Old English poetry

| ASPR | The Anglo-Saxon Poetic Records, I-VI. eds. G.P. Krapp |
| :--- | :--- |
| and E.V.K. Dobbie. London: Routledge and Kegan Paul, |  |
|  | New York: Columbia Univ. Press, 1931-53. <br> Instr |
|  | 'Instructions for Christians', ed. J.L. Rosier. Anglia 82 <br> (1964), 4-22, and 84 (1966), 74. |

## Old English glosses

$L i$ and Rul (Mt, Mk, Lk, Jn)
Lindisfarne and Rushworth 1 versions of the Gospels in The Gospel according to Saint Matthew, Saint Mark, Saint Luke and Saint John, ed. W.W. Skeat. 1887, 1871, 1874, 1878; rpt. Darmstadt: Wissenschaftliche Buchgesellschaft, 1970.
PsGlA The Vespasian Psalter, ed. S.M. Kuhn. Ann Arbor: Univ. of Michigan Press, 1965.
PsGlB Der altenglische Junius-Psalter, ed. E. Brenner. Anglistische Forschungen 23. Heidelberg, 1908.
PsGlC Der Cambridger Psalter, ed. K. Wildhagen. Bibliothek der angelsächsischen Prosa 7. 1910; rpt Darmstadt: WB, 1964.

PsGlD Der altenglische Regius-Psalter, ed. F. Roeder. 1904; rpt. Tübingen: Max Niemeyer, 1973.
PsGlE Eadwine's Canterbury Psalter, ed. F. Harsley. EETS, OS 92. London, 1889.

PsGlF The Stowe Psalter, ed. A.C. Kimmens. Toronto Old English Series 3. Toronto, 1979.

| PsGlG | The Vitellius Psalter, ed. J.L. Rosier. Cornell Studies in <br> English 42. Ithaca: Cornell Univ. Press, 1962. <br> The Tiberius Psalter, ed. A.P. Campbell. Ottawa: Univ. of <br> Ottawa Press, 1974. |
| :---: | :--- |
| PsGlH | Der Lambeth-Psalter, I. Text und Glossar, ed. U. <br> Lindelöf. Acta Societatis Scientiarum Fennicae, Tom. 35, |
| No. 1. Helsinki, 1909. |  |
| PsGlJ | Der altenglische Arundel-Psalter, ed. G. Oess. AF 30. |
| HsGIK | Heidelberg, 1910. <br> The Salisbury Psalter, eds. C. Sisam and K. Sisam. <br> EETS, OS 242. London, 1959. |
| PsGlL | 'Der altenglischen Glossen im Bosworth-Psalter', ed. U. <br> Lindelöf. Mémoires de la Société Néophilologique de |
| PsGlM | Helsingfors 5 (1909), 139-231. <br> The Blickling Glosses in The Blickling Homilies, ed. R. <br> Morris. EETS, OS 58, 63, 73. rpt. London 1967, pp. 253- <br> 263. |
|  |  |

Old English prose

| $C P(H)$ | King Alfred's West-Saxon Version of Gregory's Pastoral Care, ed. Henry Sweet. 2 Parts. EETS, OS 45, 50. London, 1871-72. |
| :---: | :---: |
| Or | The Old English Orosius, ed. J. Bately. London: Oxford Univ. Press, 1980. |
| Bo | King Alfred's Old English Version of Boethius, ed. W.J. Sedgefield, 1899; rpt. Darmstadt: WB, 1968. |
| $G D$ | Bischof Waerferths von Worcester Uebersetzung der Dialoge Gregors des Grossen, ed. Hans Hecht. Bib. ags. Prosa 5. Leipzig: Georg H. Wigand, 1900. |
| BenR | Die angelsächsischen Prosabearbeitungen der Benediktinerregel, ed. Arnold Schröer. Bib. ags. Prosa 2. 1885-88; rpt. Darmstadt: WB, 1964. |


| Bede | The Old English Version of Bede's Ecclesaistical History of the English People, ed. T. Miller. EETS, OS 95, 96, 110, 111. rpt. London, 1959-63. |
| :---: | :---: |
| Solil | König Alfreds des Grossen Bearbeitung der Soliloquien des Augustinus, ed. W. Endter. Bib. ags. Prosa 11. Hamburg, rpt. Darmstadt, 1964. |
| BlHom | The Blickling Homilies of the Tenth Century, ed. R. Morris. EETS, OS 58, 63, 73. 1874-80; rpt. London 1967. |
| WSCp | West Saxon Gospels in The Gospel, ed. W.W. Skeat (See $L i$ and Rul). |
| ACHom | The Sermones Catholici, or Homilies of Elfric, ed. B. Thorpe. 2 vols. 1843-46; rpt. New York: Johnson Reprint, 1971. |
| AHom | Homilies of Alfric, ed. J.C. Pope. 2 vols. EETS, OS 259, 260. London, 1967. |
| Hex | The Old English Version of Hexateuch, ed. S.J. Crawford. EETS, OS 160. rpt. London, 1969. |
| ALS | Ælfric's Lives of Saints, ed. W.W. Skeat. EETS, OS 76, 82, 94, 114. London, 1881-1900. |
| WHom | The Homilies of Wulfstan, ed. Dorothy Bethuram. Oxford: Clarendon Press, 1957. |
| Chron | Two of the Saxon Chronicles Parallel, ed. Charles Plummer. 2 vols. 1892; rpt. Oxford: Clarendon Press, 1952. |

## Middle English poetry

Orm The Ormulum, ed. R. Holt, with the Notes and Glossary of Dr. R.M. White. 2 vols. Oxford: Clarendon Press, 1878.

La3 Lazamons Brut, or Chronicle of Britain, ed. Sir F. Madden. 3 vols. 1847; rpt. AMS, 1970.

| StKath | Seinte Katerine, ed. S.R.T.O. d'Ardenne. EETS, SS 7. <br> Cursor <br>  <br> London, 1981. |
| :--- | :--- |
|  | Cursor Mundi, ed. R. Morris. EETS, OS 57, 59, 62, 66, |
| Gawain | 68, 99, 101. 1874; rpt. London, 1961. |
|  | Sir Gawain and the Green Knight, ed. I. Gollancz. EETS, |
|  | OS 210. London 1940, and Sir Gawain and the Green |
|  | Knight, eds. J.R.R. Tolkien and E.V. Gordon, 2nd. ed. |
|  | Norman Davis. 1925; rpt. Oxford: Clarendon Press, |
|  | 1967. |
| Pearl, Cleanness, Patience |  |
|  | Early English Alliterative Poems, ed. R. Morris. EETS, |
|  | OS 1. 1869; rpt. London, 1934, and Pearl, ed. E.V. |
|  | Gordon. 1963; rpt. Oxford: Clarendon Press, 1970. |
| LeMorte | Le Morte Arthur, ed. J.D. Bruce. EETS, ES 88. 1903; rpt. |
|  | London, 1959. |
| MorteArth | Morte Arthure, ed. Edmund Brock. EETS, OS 8. 1871; |
|  | rpt. London, 1961. |

Middle English prose
Vesp.D.Hom Early English Homilies from the Twelfth Century MS. Vesp. D. xiv., ed. Rubie D-N. Warner. EETS, OS 152. 1917; rpt. New York, 1971.
BodHom Twelfth-Century Homilies in MS. Bodley 343, ed. A.O. Belfour. EETS, OS 137. 1909; rpt. London, 1962.
Vesp.A.Hom Vespasian A. 22 Homilies in Old English Homilies, ed. R. Morris. EETS, OS 34, pp. 217-244.
LambHom Lambeth Homilies in Old English Homilies. First Series, ed. R. Morris. EETS, OS 29, 34. 1886; rpt. New York: Greenwood Press, 1962, pp. 2-159.
Wohunge $\quad$ Pe Wohunge of ure Lauerd in Old English Homilies, ed. R. Morris. EETS, OS 34, pp. 269-287.

TrinHom Trinity Homilies in Old English Homilies. Second Series, ed. R. Morris. EETS, OS 53. London, 1873, pp. 2-219.

HRood History of the Holy Rood-Tree, ed. A.S. Naier. EETS, OS 103. London, 1894.

HMeiठ Hali Meidenhad, ed. F.J. Furnivall. EETS, OS 18. London, 1922.
StMarh Seinte Marharete, ed. F.M. Mack. EETS, OS 193. London, 1934.
StJul be Liflade ant te Passiun of Seinte Iuliene, ed. S.R.T.O. d'Ardenne. EETS, OS 248. London, 1961.
SWard Sawles Warde in Old English Homilies. EETS, OS 34, pp. 245-267.
AW Ancrene Wisse edited from MS. Corpus Christi College Cambridge 402, ed. J.R.R. Tolkien. EETS, OS 249. London, 1962.
AR (Nero) The English Text of the Ancrene Riwle edited from Cotton Nero A. xiv, ed. Mabel Day. EETS, OS 225. 1952; rpt. London, 1975.
AR (Titus) The English Text of the Ancrene Riwle edited from Cotton MS. Titus D. xviii, ed. F.M. Mack. EETS, OS 252. London, 1963.
AR (Cleo) The English Text of the Ancrene Riwle edited from B.M. Cotton MS. Cleopatra C. vi, ed. E.J. Dobson. EETS, OS 267. London, 1972.

AR (Pepys) The English Text of the Ancrene Riwle edited from Magdalene College Cambridge MS. Pepys 2498, ed. A. Zettersten. EETS, OS 274. London 1976.
Wyc (EV,LV) The Holy Bible .. by John Wycliffe and his Followers, eds. J. Forshall and F. Madden. Oxford: Oxford Univ. Press, 1850.
Malory The Works of Sir Thomas Malory, ed. E. Vinaver. 3 vols. 2nd. ed. 1947; rpt. Oxford: Clarendon Press, 1973.

## Chapter 1 <br> Introduction to verbal syntax

This is an introductory chapter on verb forms and verbal rections. First I discuss the morphological rules and then exceptions and ambiguous forms, which may represent analogy or levelled inflections from the very early stage of Old English.

## 1. Inflections

### 1.1. Strong verbs

The combination of the Indo-European five grades, i.e. normal grade (e), degré de fléchi (o), third or zero grade ( $\emptyset$ ), extended grade ( $\bar{e} / \bar{o}$ ), and reduced grade ( $\partial$ ), plus a vowel or a constant produces a series of vowel changes, i.e. gradation or ablaut. The seven classes of Old English strong verbs are characterised by seven different series of vowel changes, in which the last class, class VII, is an exception, the evidence being restricted to Gothic and early Old English. The following diagram shows the series of vowel changes with representatives of each class.

| I | Class | Infinitive | Pret.Sg. | Pret.Pl. | P.P. |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | IE | $\mathrm{e}+\mathrm{i}$ | $0+\mathrm{i}$ | - + i | $-+\mathrm{i}$ |
|  | Gmc | $\overline{1}$ | ai | i | 1 |
|  | Goth | ei | ái | i | 1 |
|  | OE | $\overline{1}$ | ā | i | i |
|  | e.g. | drīfan | drāf | drifon | drifen |
| II | IE | $e+u$ | $0+\mathrm{u}$ | $-+u$ | $-+\mathrm{u}$ |
|  | Gmc | eu | au | u | 0 |
|  | Goth | iu | áu | u | u |
|  | OE | èo | èa | u | 0 |
|  | e.g. | crēopan | crēap | crupon | corpen |


|  | Class | Infinitive | Pret.Sg. | Pret.Pl. | P.P. |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| III |  |  |  |  |  |
| (1) | IE | $\mathrm{e}+\mathrm{n}+$ Cons | o $+\mathrm{n}+$ Cons | $-+n+$ Cons | $-+\mathrm{n}+\mathrm{Cons}$ |
|  | OE | $\mathrm{i}+\mathrm{n}+$ Cons | $a+n+$ Cons | $\mathrm{u}+\mathrm{n}+$ Cons | $\mathrm{u}+\mathrm{n}+$ Cons |
|  | e.g. | singan | sang | sungon | sungen |
| (2) | IE | e+l+Cons | o+l+Cons | $-+1+$ Cons | -+1+Cons |
|  | OE | e+l+Cons | ea+l+Cons | $\mathrm{u}+\mathrm{l}+$ Cons | o+l+Cons |
|  | e.g. | helpan | healp | hulpon | holpen |
| (3) | IE | e+r/h+Cons | o+r/h+Cons | $-\mathrm{r} / \mathrm{h}+$ Cons | -+r/h+Cons |
|  | OE | eorr/h+Cons | eatr/h+Cons | $\mathrm{u}+\mathrm{r} / \mathrm{h}+$ Cons | 0+r/h+Cons |
|  | e.g. | weorpan feohtan | wearp <br> feaht | wurpon fuhton | worpen fohten |
| IV | IE | e+r , 1, m | o+r, 1, m | $\overline{\mathrm{e}}+\mathrm{r}, 1, \mathrm{~m}$ | 2+r, 1, m |
|  | Gmc | e | a | $\overline{\text { x }}$ | 0 |
|  | Goth | 1 | a | $\overline{\mathrm{e}}$ | u |
|  | OE | e+r, l, m | $\boldsymbol{æ}+\mathrm{r}, \mathrm{l}, \mathrm{m}$ | $\overline{\mathrm{x}}+\mathrm{r}, \mathrm{l}, \mathrm{m}$ | o+r, 1, m |
|  | e.g. | beran | bær | bǣron | boren |
|  |  | stelan | stæl | stǣlon | stolen |
|  | cf. | niman | nam | nōmon | numen |
|  |  |  | nōm | nãmon |  |
| V | IE | e+Cons | o+Cons | è+Cons | e+Cons |
|  | Gmc | e | a | $\overline{\text { ® }}$ | e |
|  | Goth | i | a | ē | i |
|  | OE | e | æ | $\overline{\text { E }}$ | e |
|  | e.g. | sprecan | spræc | sprācon | sprecen |
| VI | IE | o+Cons | $\overline{\text { ont Cons }}$ | $\overline{\text { or Cons }}$ | o+Cons |
|  | Gmc | a | $\overline{\text { o }}$ | $\overline{\text { o }}$ | a |
|  | Goth | a | $\overline{\text { ō }}$ | $\bar{\circ}$ | a |
|  | OE | a | $\overline{\text { ō }}$ | $\overline{\text { on }}$ | a |
|  | e.g. | scacan | scōc | scōcon | scacen |
| VII | Goth | $\overline{\text { è }}$ | aí | aí | $\overline{\mathrm{e}}$ |
|  |  | ai | aí | aí | ai |
|  | OE | $x$ | èo | èo | $x$ |
|  |  |  | $\overline{\mathrm{e}}$ | $\overline{\mathbf{e}}$ |  |
|  | e.g. | cnāwan | cnēow | cnēowon | cnāwen |
|  |  | lǣtan | lēt | lēton | lǣten |

Class I includes many ordinary verbs, such as bidan, rīdan, rīsan, scinan. There are synonyms for 'to go': gewītan, (a)stigan, lið̀an, scrīðan (famous for Grendel's walk); and we may include ridan in a wider sense of the word, while gān is an anomalous verb and gangan belongs to class VII.
Class II includes cēowan, scēotan, and with a single vowl $\bar{u}$ instead of $\bar{e} o, b \bar{u} g a n$ and scūfan, and with the consonant change in Pret.Pl. and P.P., cēosan (cēas, curon, coren), lēosan (lēas, luron, loren), to name a few.
Class III has three subclasses, (1) $n+$ Cons., (2) $l+$ Cons., and (3) $r$ or $h+$ Cons. Under (1) are found bindan, drincan, swimman, irnan (which shows the result of metathesis of Gmc *rinnan but undergoes another metathesis later), onginnan (later supplanted by beginnan), gelimpan (which gives way to happen in the course of Middle English), and winnan (which means 'to strive' or 'to fight' in Old English, rather than 'to win'). Under (2) we have gieldan, giellan, meltan, and swelgan, and under (3), weorסan with the consontant change in the Pret.Pl. and the P.P. (wearठ, wurdon, worden). Berstan (which was made by a metathesis of Gmc * brestan), frignan (a Northumbrian counterpart of äcsian), and murnan also belong to this class.
Class IV includes some verbs with modified vowel sequence, such as niman and cuman; the nasal caused Gmc $e$ to change to $i$ in the former, and *cweman was supplanted by *cwuman in the latter. In Bede, such spellings as cwom and cuoom are attested.
Class V includes verbs whose stems end in a single consonant which is not a liquid or a nasal; thus brecan, a class-IV verb, should originally be in this class. Other verbs familiar to us are metan (in the sense 'to measure'), giefan, gietan, and tredan, and with the consonant change, cweðan ( $c w a ð, ~ c w a \overline{e d o n, ~ c w e d e n) . ~ O t h e r ~ i m p o r t a n t ~ v e r b s ~ w i t h ~ i r r e g u l a r ~}$ forms are etan (ē̄t, ceton, eten), sēon, (seah, sāwon, sewen), ${ }^{1}$ and sittan (sat, sāton, seten).
Class VI includes dragan, scafan, standan, wascan, weaxan, and faran (cf. a weak verb féran). Verbs with contracted forms or umlauted vowels
 (cf. a weak verb andswarian), and scieppan.

Class VII originally consisted of "reduplicating verbs"; they were so called because in Gothic the preterit forms of these verbs were made by repeating the initial consonant, adding aí, and prefixing them to the preterit stem, e.g. slēpan: saíslēp, hātan: haíhēt (hence an Old English variant form of heht). ${ }^{2}$
In the course of Middle English, the four principal forms are simplified into three, i.e. either the Pret.Sg. and the Pret.Pl. or the Pret.Pl. and the P.P. have fallen together, as is perceived in the following diagram. (I select some forms as representatives to save space; for other attested forms, see MED.)

| I | drïfen driven | drōf(fe) <br> drove <br> drāf(e) <br> drēve <br> drivede | driven <br> drēven <br> drōven <br> drīveden | drifen driven |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| II | shēten <br> shōten | shēt <br> shette <br> shotte <br> shāte (EM) | shōten shotten | shōten <br> shotten |
| III <br> (1) | singen | sang <br> song <br> sunge | sungen <br> songen | sungen <br> songen |
| (2) | helpen | halp <br> he(a)lp <br> holpe <br> hulpe <br> (helped) | hulpen <br> holpen <br> helpen <br> (helpeden) | holpen <br> hulpen <br> help <br> (helped) |
| (3) | fighten | feht fa(u)ght | fuhten <br> fo(u)ghten <br> fa(u)ghten | fughten fo(u)ghten fouten |
| IV | bēren beiren | băr bêr beir bōr | bēren bāren bōren | bōren |


|  | stēlen | stāl <br> stōle | stālen <br> stōlen | stōlen |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | comen | $\begin{aligned} & \text { căm } \\ & \text { cơm } \end{aligned}$ | cōmen cāmen | comen cume |
| V | speken specken | spēk <br> spōke <br> spăk(e) | spēken <br> spōken <br> spāken | spēken spōken |
| VI | shāken | shōk <br> scōk (N) | shōken <br> shāken (N) | shāken shāked |
|  | knouen <br> kneuen (M) <br> knaue (N) | kneue <br> kneoue (wM\&s) <br> kneouede (M) | kneuen cneowen | knouen <br> kneue (M\&K) <br> knaun (N) <br> knoued (M\&s) |
|  | lēten <br> lāten | let lette | lēten lāten | lēten <br> letten <br> lāten |

### 1.2. Weak verbs

Weak verbs are divided into three classes, according to their prehistoric suffixes (i) $-j-/-i-$, (ii) $-\bar{o} j-/-\vec{o}-$, and (iii) -ai-. In the first class we find dèman, cēpan, fyllan, settan (cf. a strong verb sittan, class V), lāedan, mētan, wendan, nemnan, hyngran, lecgan, etc. A group of verbs should also be included, which show the effect of umlaut only in the Pres. but not in the Pret. or P.P., e.g. tellan (denoting more frequently 'to count' or 'to account' than 'to tell'), sellan (meaning 'to give'), cwellan, bycgan, rēcan, tḗcan, sēcan, wyrcan, bencan, byncan, and bringan (var. brengan).

The second class includes ācsian (var. āscian), atēowian, baঠian, bodian, clipian, gaderian, hopian, leornian, līcian, lōcian, lufian, scēawian, talian ('to esteem'; cf. tellan in the first class), etc.

Under the strong influence of the first and the second classes, most of the third-class weak verbs ceased to have their distinct paradigms, with the exception of habban, libban, secgan, hycgan, frēogan ('to free'), and prēagan ('to rebuke').
We must note that a considerable number of verbs got weak conjugations in Middle English (some as early as in Old English), e.g. class-II verbs like crēopan, būgan, lēosan; class-III verbs like gieldan, giellan, gielpan, helpan, meltan; class-V verbs like wrecan; class-VI verbs like hliehhan, hebban; class-VII verbs like släpan, but many more verbs went out of use before long.

### 1.3. Preterit-present verbs

A group of verbs, which originally had belonged to one of the classes of strong verbs, began to use the preterit forms for the present forms with the sense of the present tense, and consequently adopted new weak preterit forms. Of the following twelve Old English verbs, ägan, cunnan, magan, mōtan, and sculan survive in the Modern English modal auxiliaries ought, can, may, must, and shall, with morphological, semantic, and slight syntactic changes.

| Orig. | Infinitive | Pres.3Sg. | Pres.Pl. | Pret.3 Sg. |
| :--- | :--- | :--- | :--- | :--- |
| Class |  |  |  |  |
| I | āgan | āh | āgon | āhte |
| I | witan | wāt | witon | wisse, wiste |
| II | dugan | dēag | dugon | dohte |
| III | cunnan | cann, conn | connon | cūpe |
| III | durran | dearr | durron | dorste |
| III | burfan | pearf | burfon | borfte |
| III | unnan | ann, onn | unnon | ūpe |
| IV | munan | man, mon | munon | munde |
| IV | sculan | sceal | sculon | sceolde |
| V | magan | mæg | magon | meahte, mihte |
| V | (ge)nugan | neah | nugon | nohte |
| VI | mōtan | mōt | mōton | mōste |

These verbs change their forms in Middle English as follows. ${ }^{3}$

| Infinitive | Pres. 3 Sg. | Pres. Pl. | Pret. 3 Sg. |
| :--- | :--- | :--- | :--- |
| owen/ōzen | owe | owe(n) | ahte/o(u)3te |
| witen | wōt | wite(n) | wiste |
| dugen | dowe | dowe(n) | douhte |
| cunnen | can/con | cunne(e)/cunnep | cūpe/coude |
| durren | dar | dar | durste |
| purfen | barf | purfe(n) | burfte |
|  | mon |  | mo(u)nde |
|  | shal | shule(n) | sholde |
|  | mai | mowen | mīzte/muzte |
|  | mōt | mōte(n) | moste |

### 1.4. Anomalous verbs

Bēon/wesan, dōn, gān, and willan show conjugations peculiar to the respective verbs and are classified as anomalous verbs. They are so independent that the simplest way of explaining their inflections is to show paradigms for each of the four verbs. The paradigm of bēon/ wesan consists of three Indo-European roots, i.e. *bheu, *es/os, *wes/ wos. The preterit forms of $g \bar{a} n$ are later supplanted by those of wendan, a first-class weak verb. Unlike all the other Modem English modal auxiliaries, willan, MnE will, was not a preterit-present verb in origin.

Bēon/wesan


